

Kupujte VOJNE BONDE!
Najstarejši slovenski dnevnik v Ohio
Oglasi v tem listu so uspešni

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

Kupujte VOJNE BONDE!
The Oldest Slovene Daily in Ohio
Best Advertising Medium

VOLUME XXVI.—LETO XXVI.

CLEVELAND, OHIO, SATURDAY (SOBOTA), APRIL 10, 1943.

STEVILKA (NUMBER) 83

Ameriški tisk o Adamiču

Dnevnik "Escanaba Daily Press," ki izhaja v Escanabi, Mich., je objavil te dni kot svoj glavni in prvi vodnik članek sledeče vsebine:

Nista pretekli še dve leti, ko je pisatelj Louis Adamič zasnoval idejo za demokratizacijo evropskih narodov, ki jim jasejo diktatorji na tilniku, da bi se poslalo nazaj v evropske dežele uspešne ameriške priseljence, ki bi predali ameriške ideale na svojo rodno zemljo.

To idejo je Adamič iznesel v svoji knjigi "Two-Way Passage," v kateri je označil newyorškega župana La Guardiio kot enega onih prominentnih Amerikancev, kateremu naj bi bila poverjena naloga demokratiziranja Italije.

Adamičeva ideja je bila vsekakor ugodno sprejeta v visokih vladnih krogih, kajti neuradna poročila iz verodostojnih virov javljajo, da bo La Guardiio podeljen vojaški čin, nakar mu bo poverjeno važno administrativno mesto v Severni Afriki ali morda tudi celo v Italiji, ko bodo to deželo zasedle zavezniške čete. Kot njegov pomočnik pa bodo imenovani gg. Adamič, znan ameriški pisatelj, Albert Spaulding, sloveč vjolinist, in Ugo Carusi, eksekutivni pomočnik generalnega pravdnika Riddle-a.

Adamič, ki je bil rojen v Sloveniji, je posvetil zadnja leta mnogo svojega dela in prizadevanja dobrobitu ameriških priselencev, katere neprestano bodri, naj se poslužijo vseh prednosti ameriškega državljanstva, dočim opozarja "old-stock" Amerikance na kulturne in ekonomske pridobitve, ki so jih ti novi državljani prispevali temu narodu in tej deželi. S svojo literarno slavo si je stekel povojno delovanje in prizadevanje po ustanovitvi svobodnih in demokratičnih vlad v tem delu Evrope velike vrednosti.

Organizacija mašinerije, s katero naj se zagotovijo pravične vlade in mir na svetu, je prav tako važna kakor razvijanje zmage same. Človeštvo bi se zastonj borilo umiralo, ako bi ta vojna porodila drugi Versailles.

Unija tranzitnih uslužbencev je odglasovala za stavko v tork opolnoči

Eksekutivni odbor unije je soglasno odglasoval za stavko, ako se do tedaj ne doseže zadovoljiv sporazum glede mezd.

Thomas P. Meaney, unijski predsednik, je snoči izjavil, da unija uslužbencev mestnega tranzitnega sistema ne doseže mesta sporazuma o mezdah in torka opolnoči, bodo uslužbenci tega sistema zastavkali. Eksekutivni odbor soglasno odglasoval za stavko, ako se ne doseže do torka opolnoči noben zadovoljiv sporazum.

Meaney pravi, da je bila unija priprljena do te odločitve, kajti mestni tranzitni odbor odavra na vse unijske zahteve za odločnim "ne!"

Zastoj vojne produkcije
Taka stavka bi silno okrnila vojno produkcijo mesta, ker je mnogo delavcev odvisnih samo od mestne transportacije, od poštne železnice in avtobusov za svoj prihod na delo.

Unijske zahteve
Unija je zahtevala 14-centno zvišanje mezd na uro za može v vozovih poulične, in 17 centov na uro za voznike avtobusov, mesto pa jim ponuja 2½-centno zvišanje na uro.

"NADALJUJMO Z VOJNO!"

Glavni stan generala MacArthurja, Avstralija, 9. aprila. — Na ukaz vojnega departmana, da naj se vojaki vzdrže politike, je rekel general MacArthur: "Tako je! Sedaj moramo najprej izvojevati vojno."

Restavracije nimajo izgledov za večje dobave mesa

Lastnikom restavracij je bilo rečeno, da morajo okrniti vsa nepotrebna jedila.

COLUMBUS, 9. aprila. — Lastnikom restavracij, ki so se zbrali tukaj k posvetu, je bilo povedano, da ni nobenih izgledov, da bi dobile restavracije v bližnji bodočnosti kaj več mesa.

L. I. Graham, svetovalec Food Distribution divizije v Washingtonu, je izjavil, da bo potrebna ena tretjina vse mesne produkcije za oskrbo vojaštva in za lend-lease dobave. Zato je svetoval, naj bodo jedilni listi v restavracijah čim enostavnejši in brez vseh nepotrebnih jedil.

Graham je tudi dejal, da bo prišlo kmalu na trg več perutnine, in da dostavlja mornarica nazaj njihovim lastnikom ladje, ki jih je rekvirala za prevažanje raznih dobav in katere ladje so prej služile za ribolov.

Smrtna kosa

Včeraj popoldne je preminil na svojem domu rojak Anton Zaman, p. d. Zurcov, star 62 let. Stanoval je na 675 E. 160 St. Pokojni je bil doma iz fare Trebnje na Dolenjskem, odkoder je prišel v Ameriko pred 40. leti. Tukaj zapuša žalujočo soprogo Josephino, rojeno Russ, p. d. Kosarjeva Pepca, tri sinove: Anthonyja, Franka, ki se nahaja pri mornarici v Californiji, in Josepha pri mornarici v Chicagu, sestri Josephino in Mary, brata Fredericka, v stari domovini pa brata Vincenta in sestro Mary.

Pokojni je bil član društva Mir št. 142 SNPJ in društva sv. Jožefa št. 169 KSKJ, ter delničar Slovenske zadrudne zveze in Slovenskega doma na Holmes Ave. Zadnjih devet let je bil zaposlen pri Apex Mfg. Co. Pogreb se bo vršil v sredo zjutraj ob 9. uri iz pogrebnega zavoda August F. Svetek, 478 E. 152 St. v cerkev Marije Vnebovzve in potem na pokopališče sv. Pavla. Truplo pokojnega bo položeno na mrtvaški oder v nedeljo popoldne.

Bodi mu ohranjen blag spomin, preostalim sorodnikom pa izrekamo naše sožalje!

Ubit od avta

Danes zjutraj je bil ubit od avtomobila Andrew Knaus, star 61 let. Stanoval je na 1194 E. 170 St. Pokojni je bil doma iz vasi Bloke, fara Ravne na Notranjskem, odkoder je prišel v Ameriko pred 42. leti.

Tukaj zapuša soprogo Julijo, rojeno Oswald, tri sinove: Andrewa, Louisa in mornarja Augusta (Petty Officer), ki služi Strica Sama v Južni Ameriki, dve hčeri, Mary, poročeno Novak, in Julijo, poročeno Kompeš, v starem kraju pa zapuša sestro Nežo Pakish. Bil je član društva sv. Janeza Krstnika št. 71 ABZ. Pogreb se bo vršil iz Svetkovega pogrebnega zavoda, 478 E. 152 St. Čas pogreba se bo poročalo pozneje.

Redna seja

Jutri zjutraj ob 9. uri se vrši redna mesečna seja društva "V boj" št. 53 SNPJ, v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Citano bo tri-mesečno poročilo in razmotrivalo se bo o važnih zadevah. Članstvo je vabljeno na polnoštevilna udeležba.

VAŽNA RADIO-ODDAJA

Jutri, v nedeljo, 11. aprila, bo oddajana preko WTAM radio-postaje zelo zanimiv in važen program, ki bi ga morali slišati vsi ameriški Slovenci. Program bo oddajana tekoma "One Man's Family" oddaje, ki se oddaja preko gori omenjene postaje ob 8:30 zvečer.



Avc. HARRY J. CERNELICH

Avijatičarski kadet Harry J. Cernelich, sin družine Mr. in Mrs. John Cernelich, 18105 Marcella Rd., Cleveland, je pravkar dokončal svojo prvotno vežbo v Miami Beach, Fla. Sedaj bo nadaljeval s študijami in sicer za dobo šestih mesecev v Centre College, Danville, Kentucky.

Njegovi številni prijatelji in sorodniki mu lahko pišejo na sledeči naslov: Aviation Cadet Harry J. Cernelich, 20th A. F. C. T. D. (Air Crew), Centre College, Danville, Ky.



Včeraj je prejel Stanley Stokel, sin družine Krist Stokel, Bonna Ave., tehnični red v Mechanical Engineering, in sicer v univerzi Cincinnati, Cincinnati, O.

"Vojna in vi"

V ponedeljek večer ob 7:45 uri se bo kot običajno vršil program WTAM radio postaje program "Vojna in vi", katerega predmet bo "Riding to Victory Together" (Potovanje do skupne zmage). Nastopili bodo Mr. Fred Staffeld, OPA uradnik, Mr. Carl L. Haas, tajnik transportacijskega odbora Ohio Bell Telephone Co., in Mr. J. K. Saunders, vojni delavec, ki bodo razmotrivali probleme transportacije. Program bo ebenem zanimiv in poučljiv.

Shod

Nocoj, ob 7.30 uri se vrši v dvorani št. 3 Slovenskega delavškega doma na Waterloo Rd. shod, na katerem bo nastopil Peter Cacchionie, komunistični councilman v New Yorku. Shod se vrši pod pokroviteljstvom Komunistične stranke v 32. varodi. Vstopnina je prosta.

Odpotovali na sejo

Snoči so se podali v Chicago, Ill., kjer danes prisostvujejo sejam eksekutivnega odbora SANS-a in JPO, SS, Mr. Janko N. Rogelj, ki se udeležijo obeh sej, Mrs. Josephine Zakrajšek in Mr. John Gornik se udeležita seje JPO, SS in dr. F. J. Kern, ki se udeležijo seje SANS-a.

Stavka v dveh Fordovih tovarnah

Stavka je baje nastala zaradi ukora osmim delavcem, ki so tekoma dela igrali za denar.

DETROIT, 9. aprila. — V dveh separatnih stavkah v Ford Motor Co., je danes zastavkalo 6,000 delavcev, dočim je nadaljnih tisoč delavcev pustilo delo v oddelku, kjer izdeluje jo aparate za ugotavljanje bližajočih se letal.

DETROIT, 9. aprila. — Neki Fordov uradnik je izjavil, da je danes zastavkalo nad 3,000 delavcev, članov United Automobile Workers (CIO) unije, in sicer v Highland Park ter v River Rouge tovarnah.

V Highland Park tovarni so baje zastavkali delavci zato, ker se je nameravalo kaznovati osem delavcev, ki so "gembjali" v kompanijskem stranišču.

Rečeno je, da je bila skupina "crane" operatorjev prva, ki je zastavkala iz simpatije do onih osmih delavcev.

Delavci nočnega sifita so odšli iz tovarne, delavci jutranjega sifita pa so prišli na delo, toda niso hoteli delati.

Izjava senatorja ob 2. obletnici napada Jugoslavije

Senator Pepper čestita narodu Jugoslavije nad njegovo hrabrostjo, ker se ni uklonil sovražniku.

Senator Floride, G. Claude Pepper, je podal ob priliki obletnice 27. marca naslednjo izjavo:

"Naše najprisrčnejše čestitke gredo kralju Petru II, njegovim vladim in narodu Jugoslavije. Ne le Jugoslavija, temveč ves svet se bo na vse veke spominjal dneva, ko se je narod Jugoslavije dvignil, zapodil pronaščično vladu Dragišu Cvetkoviča in regentstvo, ter postavil na prestol borbene dinastije Karadjordjevičev, mladega in priljubljenega kralja Petra II.

S tem dejanjem je narod Jugoslavije zopet našel svojo dušo. Ves svet ga je takrat občudoval in vsi svobodni ljudje ga občudujejo še danes. Odklanjajoč poraz in predajo, ta narod nadaljuje svojo borbo za svobodo na goratih strminah svoje zemlje.

Predstavniki junaške Jugoslavije bodo našli pri mizi mirovne konference častno mesto, kadar bodo sile tiranije porazene."

DARILO MRS. ROOSEVELTOVI

ALŽIR, 9. aprila. — Mrs. Roosevelt, žena predsednika Roosevelta, bo kmalu prejela ročno vezen prt, katerega so izdelale ženske v Alžiru in katero delo jim je vzelo tri leta. Prt ji bodo izročile v zahvalo za živila.

SPLOVITEV PARNIKA

WASHINGTON, 6. aprila. — Francoski potniški parnik Normandie, na katerem je nastal pred več kot letom dni ogenj, nakar se je parnik nagnil na stran in se pogreznil v blato pristanišča, bo najbrže že meseca julija splovljen, kakor je izjavil mornariški tajnik Frank Knox.

POLOM OSIŠČA V SEVERNI AFRIKI JE VSAK DAN BLIŽJI

Rommel evakuira visoke častnike iz Afrike. — Mussolini se pripravlja na beg. — Rusi pobili 1,200 Nemcev.

POGREZNITEV ZAVEZNIŠKIH LADIJ NA PACIFIKU

Afriška fronta

Zavezniški glavni stan v Severni Afriki, 9. aprila. — Na fronti, kjer se bori angleška osma armada, je bilo izza bitke pri Wadi El Akarit zajetih že 9,500 vojakov osišča.

Angleška prva armada nadaljuje s svojo ofenzivo na severu, kjer je zavzela že več važnih točk. Izza srede je bilo na tej fronti zajetih nad 400 ujetnikov.

Cete osišča so se umaknile iz

Ruska fronta

LONDON, sobota, 10. aprila. — Moskva naznanja, da so ruske čete včeraj v svojem napadu na nož, katerega so izvedle pri Balakleji, poklale 1,200 Nemcev.

Sovjetski polnočni komunikacije so sestrelili 34 japonskih letal, odbiti Japonce.

WASHINGTON, 9. aprila. — Mornariški departament je danes priznal, da je japonska zračna sila, ki je štela 98 letal in ki je napadla v sredo pri Solononih koncentraciji zavezniškega ladjevja, pogreznila en zavezniški rušilec, eno korveto in dvoje nadaljnih ladij, preden se je posrečilo zavezniškimi letalcem, ki so sestrelili 14 Japoncev.

UPANJE ZA OSVOBODITEV BATAANA

Glavni stan generala MacArthurja, 9. aprila. General MacArthur je ob obletnici izgube Bataana objavil komemoracijo, v kateri je izjavil, da upa, da bo Bataan kmalu zopet osvobojen japonskega gospodarstva.

Mac Arthur je ob tej priliki naglasil, da so Japonci na Bataanu opljuvali ameriško zastavo, zaprli Amerikance in Filipince ter zasuznjili 16,000,000 ljudi, ki prebivajo na tem otoku.

THYSEN—JETNIK NACISTOV

STOCKHOLM, Švedska, 9. aprila. — Švedski časopis Af-tonbladlet poroča, da je Fritz Thyssen, nemški industrialec in nekdanji vnet podpornik nacijske stranke, zoprt v nekem berlinskem hotelu.

Thyssena je po premirju Francija izročila Nemčiji, ker ga je slednja zahtevala.

Volitve Fisher Body locala št. 45

V tork in sredo, 13. in 14. aprila, se bodo vršile volitve locala št. 45 UAW—CIO.

Na glasovnici bodo imena sledečih kandidatov; predsednik Charles K. Beckman; podpredsednika: Jack Moran, Jack Barskites; finančni tajnik Anthony Flynn; zapisnikar Joe Wise; guard: Al Romero; guide Roy Workman; trustee: James Clark.

Poleg teh bo tudi volitev eksekutivnega odbora "at large". Unijski odborniki niso podali nobenega komentarja.

ITALIJANSKA SMOLA

KAIRO, Egipt, 7. aprila. — Neka angleška podmornica je s svojim torpedom odstrlela rilec neki popolnoma novi italijanski križarki, ki je prišla komaj iz ladjedelnice in ki je bila na morju manj kot osem ur.

HUNA JE DOBIL

LONDON, 9. aprila. — Neka mati je dobila od svojega sina, vojaka v Tunisiji brzojavko sledeče vsebine: "Ljuba mati! Lots of fun. Got a Hun." — Tvoj ljubeči Te sin."

Pokojni Bradač

Dodatno k smrti Johna Bradača, ki je pred leti vodil pekarijo v Slovenskem narodnem domu, se nam poroča, da zapuša tu sina Edwarda. Truplo leži na mrtvaškem odru v Ramel-Patterson pogreb. zavodu, 10913 Superior Ave., odkoder se bo vršil pogreb v ponedeljek zjutraj. Bodi mu lahka ameriška zemlja!

Podpisi

Ako so še niste podpisali na peticijo za nominacijo župana Frank J. Lauscheta za ponovno izvolitev, zglasite se v našem uradu, kjer imamo tozadevne peticije na razpolago.

Plesna zabava

Progressivne Slovenke, krožek št. 2 priredijo plesno veselico nocoj v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave. Igral bo John Pecon orkester. Kot običajno bodo članice dobro preskrbele, da se bodo vsi posetniki zadovoljivo zabavali. Za okrepčila je preskrbljeno in pristne domače zabave ne bo manjkalo.

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
 6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-12
 Issued Every Day Except Sundays and Holidays
 SUBSCRIPTION RATES (GENE NAROČNINI)

By Carrier in Cleveland and by Mail Out of Town:
 (Po raznašalcu v Clevelandu in po pošti izven mesta):

For One Year — (Za celo leto)	\$5.50
For Half Year — (Za pol leta)	3.50
For 3 Months — (Za 3 mesece)	2.00

By Mail in Cleveland, Canada and Mexico:
 (Po pošti v Clevelandu, Kanadi in Mehiki):

For One Year — (Za celo leto)	\$7.50
For Half Year — (Za pol leta)	4.00
For 3 Months — (Za 3 mesece)	2.25

For Europe, South America and Other Foreign Countries:
 (Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države):

For One Year — (Za celo leto)	\$9.00
For Half Year — (Za pol leta)	4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

VODITELJ OSVOBODILNE FRONTE

II.

Dalje dokazuje Vidmar, kako se je slovenski jezik harmonično razvijal od prvih početkov dalje in kako je že Trubar odklonil, da bi prevedel sveto pismo na jezik, umljudi tudi Hrvat, ker je dejal, da bi potem Slovenci prevoda ne razumeli. In tako je izšla prva slovenska knjiga leta 1551.

V svoji analizi bistva slovenskega naroda prihaja Vidmar do zaključka, da je liričnega značaja. Vsa slovenska umetnost je predvsem lirična. Razni narodi si izbirajo različne simbole: Srbi junaškega kraljeviča Marka, ki se pri Slovincih spremeni v lirično postavo kraljeviča Matjaža. V jezikovnem oziru, pravi Vidmar, da je razlika med slovenščino in srbohrvaščino kakor med portugalsko in španščino. Ker nikomer ne pride na misel, da bi te razlike odpravil, je tudi razpravljanje o odpravi slovenščine povsem sterilno in odveč. Globlji razlog, ki ga Vidmar za to podaja, je, da bi se s prevzemom tujega jezika uničila vsa umetniška proizvodnja v besedi za par sto let in morda za večno onemogočilo ustvarjalno sposobnost naroda. Umetnostna beseda se rodi iz jezika, ki je živ v narodu, na katerem deluje neprestano ves narod, ker kolektivni duh naroda se izraža v njegovem jeziku, v katerem je vsa v stoletjih nakopičena narodnostna modrost.

Glede usode Slovenije pravi Vidmar: Dvanajst-sto let smo živeli večji del nesvobodni, podjarmljeni na najnevarnejšem križišču evropskega sveta. Tisoč let so ležali na tleh "slovenstva stebri stari" (Prešeren), slovenski jezik je bil predvsem jezik hlapcev in tlačanov, večina inteligence se je odtujila svoji narodnosti in živela v drugem kulturnem svetu. To je rodilo pohabljenost in prisilno izkrivljenost v raznarodanih elementih. Raznarodovanje izkrivi značaj, deformira in preobliči človeško naravo. Iz tega, da so Nemci absorbirali toliko drugih narodnosti, razlaga Vidmar posebno moralno deformiranost nemškega naroda, zločini vampirstva, perverzna, grozotna dejanja nemškega kolektiva. To je maščevanje narave in greh zoper njene zakone razvoja.

Slovenstvo, pravi Vidmar, se je ohranilo po zaslugi kmetijstva in izbrane inteligence.

Na ta dva faktorja oslenja Vidmar tudi svoj politični nazor. Slovenci morajo imeti svojo državno samostojnost, biti morajo enakopraven član v zboru narodov. Takoj po dobljeni samostojnosti pa bi se Slovenci POGODBENO zvezali s Hrvati, Srbi in Bolgari. Tak dogovor bi bil pošten, ker bi bil sklenjen od treh svobodnih narodov, ne kakor ujedinitenje leta 1918, ki je bilo nekoliko prigoljufano in potrjeno po unitaristični ustavi.

Iz gornjega si torej moremo ustvariti prilično jasno sliko o značaju tega globoko naobraženega in svetovno veziranega rodojuba, ki stoji na čelu borcev slovenske osvobodilne fronte, ki vodi že skoro dve leti junaške boje proti zunanji in notranji sovražnikom Slovenije. Ta dva članka smo napisali v informacijo vsem našim naobraženim in razsodnim Slovincem, da jih samo potrdimo v njihovi že itak neomajani veri v pravico borbe slovenskih in ostalih jugoslovanskih partizanov; onim, ki razglajajo med nami partizane za razbojnike, bratomrcilce in anarhiste, ti članki niso namenjeni, ker nam je popolnoma egalno njihovo nazadnjaško in protiljudsko naziranje. Tudi odgovarjanje na njihove zlobno zavite obdobje je odveč; odgovor jim je dal dopisnik Reuterjeve agenture, čigar poročilo iz Ljubljane smo objavili včeraj pod zaglavljem teh člankov. "Kadar jih zaslišujemo," se bridko pritožujejo Italijani v Ljubljani, "nam meščani na kratko izjavljajo: 'Ako so ga ubili, so ga pač zato, ker je bil izdajalec...'"

Ali je k temu potreben še kak komentar? Kdo more z večjo pravico soditi o teh svobodoborcih kakor naši Slovinci doma, ki žive med njimi na terenu? Iz njihove sodbe pa je razvidna, da ne lomijo palčice nad partizani, temveč nad onimi, ki proglašajo za Italijani in Nemci vred

Urednikova pošta

Progressivne Slovence se zahvaljujejo

Euclid, Ohio. — Progressivne Slovence, krožek št. 3, se najlepše zahvaljuje posetnikom, ki so se v tako velikem številu odzvali na naši prireditvi dne 28. marca, ko smo priredile igro "Vrnitev".

Dvorana je bila nabito polna popoldne in zvečer. Upamo, da ste vsi odnesli lep spomin, kajti videti je bilo, da vam je igra zelo ugajala.

Kot se je izrazil Joe Pograjc v svoji koloni, se je še on zjokal. Enako smo opazili tudi pri številnih posetnikih. Za tako dobro podano igro se moramo pač v prvi vrsti zahvaliti igralcem, kajti brez njih bi nam ne bilo mogoče vprijeti te krasne drame. Da so bile dobro izvršene vloge, je bil dokaz v tem, ko je občinstvo segalo v roke in čestitalo igralcem, ter vemo, da so bili posetniki vam igralcem hvaležni.

Hvala J. Steblaju za tako izvrstno režiranje igre, Mr. Frank Požarju, Mr. Konrad Flosu in Mrs. Mary Medvešek za pomoč na odru ter dramskemu društvu Naša zvezda za opremo in potrebščine pri igri.

Lepa hvala tudi pevskemu zboru Slovan za tako lepo zapete pesmi na odru in v spodnjih prostorih, da ste zabavali goste, kajti kjer slovenska pesem doni, tam je gotovo veselje.

Hvala tudi Richy Lavretiču, ker je tudi zapel par lepih pesmi, in Miss Sally Hrvatini, ki ga je spremljala na klavirju.

Najlepša hvala tudi našim kuharicam, ki so pripravile tako okusen gulaš in polento, da ni nič ostalo zame. Enako naj sprejmejo lepo zahvalo tudi tujci in vsi ostali delavci, ki ste holičkaj pripomogli do tako lepega uspeha.

Zahvaljujemo se našim podpirateljem za oglase, ki so nam tudi pripomogli do gnotnega uspeha, ter našim lokalnim časopisom Enakopravnosti in Ameriški domovini za oglašanje.

Opazili smo precejšnje število članic od krožkov št. 1 in št. 2, ter se zahvaljujemo za vašo deležbo. Nas je razveselilo, ker smo ugledale tako veliko mladino, ki se je vrтела ob zvokih izborne Struklove godbe, da jih je bilo veselje gledati.

Ako smo mogoče katerega izpuštile, ki je nam pomagal, prosimo, da nam oprostite ter sprejme enako zahvalo.

Frances Gorjanc,
 predsednica.

Pozor, železniški delavci

Pridite poslušat resnico glede povišanja naših plač, in glede drugih problemov, tičočih se vaših del, kar se bo razmotrivalo na sestankih jutri, 11. aprila, ob 1:30 uri popoldne in ob 7. uri zvečer v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Road.

Govornika bosta: Wm. Dalrymple, načelnik organizacije železniških delavcev, spadajoči k uniji United Mine Workers of America, distrikt 59, in Vernon Ford, načelnik okraja.

Ta dva sestanka se vršita pod pokroviteljstvom The New York Central Local Union št. 12613. Sleherni je vabljen na udeležbo. Serviralo se bo prosta okrepčila.

John Zust.

partizane za "komuniste," "zločince," "bratomorilce" in "anarhiste." Med nami v Ameriki je teh komaj peščica, zato njih mnenje sploh ne prihaja v poštev!

H. S.:

Smrtonosni pik kače klopotače

Na splošno v Argentini ni posebne nevarnosti pred strupenimi kačami. Med številnimi vrstami posebno toplega severa, je samo 5 različnih strupenih kač. Zanimivo pa je, da te niti zdaleč niso tako napadalne kot strupene kače. Brez dvoma se zavedajo svojega nevarnega orožja, ki jih služi ne le za obrambo temveč tudi za lažjo pridobitev hrane.

Sicer pa tudi izjem ne manjka in pripetilo se mi je že večkrat, da so me strupene kače napadle, posegno za časa druženja.

Navadno pa so resnično nevarne le, če jih kdo zasleduje, slučajno pohodi, ali pa na kak drug način razdraži. Na ta način jim postanejo žrtve psi ki jih z lajanjem napadejo ali pa celo skušajo ugrizniti tudi živali, če zadene v visoki travi z nosom ali nogo v kačje gnezdo, postane žrtev strupa.

Zatorej je razumljivo, da starši na kampu svoje bosonoge otroke ne pustijo daleč od doma v grmovje in visoko travo in jih često opozarjajo na nevarnost, ki jim tam preti.

Odrasli ljudje le bolj redko postanejo žrtve teh nevarnih plazilcev. Da se pa tudi to kdaj pripeti, nam priča sledeči dogodek, ki sem ga večji del sam doživel:

Že odrasel mož je šel v gozd da obrne debla, ki ga je prejšnji dan posekal. Zagrabil je z rokami in pri tej prici se je dotaknil komaj napol dorasle klopotače, ki je ležala pod debelom.

V trenutku ga piči med palcem in kazalcem leve roke.

Zgodilo se je to okrog pete ure popoldne. Mož preprost domačin, ki se velikosti nevarnosti, ki ga je doletela, pač ni zavedal, ubije kačo ter ji odseka glavo in konec repa, ki sestoji iz roženih obročev, in se poda z vsem na svojo rančo. Doma mu povežejo bolno roko z močno vrvjo.

Zajahal je potem konja in se podal v drugo vas k nekemu naseljencu, ki je nekaj več znal o zdravniški vedi kot navadni ljudje in radi pomanjkanja zdravnika v vseh slučajih nezgode ali boleznih isti klican. Dospel je šele pozno na večer tja.

Leva lakt mu je medtem močno otekla čutil je bolečine in strup je vplival že tudi na vid, ker zadnje pol ure ni več videl ter se moral zanesti na konja, ki je znal pot.

Na priseljenca je jezdec naredil vtis pijanca. Toda pomagati mu ni več mogel. Tudi piti mu ni smel nič dati, čeprav je ranjenec stokal od velike žeje. Bal se je namreč, da se po razredčeni krvi strup lažje po celem telesu razširi.

Ker v bližini zdravnika ni bilo, je naseljenec peljal medtem težko obolelega domačina do neke, tudi precej oddaljene legarne, kamor so dospeli o polnoči. Lekarnar je bolniku takoj vbrizgnil na štiri mestih zdravilo proti tistemu strupu, toda rekel je, da za bolnika skoro ni več rešitve, ker se je strup že razširil po celem telesu.

Leva lakt mu je medtem tako otekla, da je dosegla debelost stegna, in vrvi, s katero je bila povezana, ni bilo več mogoče odstraniti, ker je bila zakrita od otekline.

Ničesar več ni bilo mogoče storiti, zato so spravili težko bolnega domačina v njegovo

rančo, kamor so ga pripeljali drugo jutro.

Mleko, ki so mu ga vlivali, je zopet vse vrgel nazaj. Leva stran telesa je bila temnordeča in močno otekla. Trpel je velike bolečine. Tudi če se ga je kdo, še tako rahlo dotaknil, je kričnil od bolečine in ravno tako če se je sam kaj ganil.

Vsak hip je postajalo dihanje težje in le tu in tam kak trenutek čutil malo olajšave.

Vsako upanje na rešitev je bilo izključeno. Kljub temu je živel ta žilavi človek pragozda še celi dan, bil do zadnjega trenutka pri zavesti, odgovarjal na vsa vprašanja in — čeprav že popolnoma oslepel — je spoznal svoje tovariše in znance po glasu. Pokopali so ga v pragozdu, kjer je tudi nekdo zagledal luč sveta.

Kača klopotača se nahaja v celih tropskih in subtropskih Ameriki in svoje bivališče si išče najrajši v gozdovju, kjer je mnogo vlage. Doseže dolžino do dva metra in je rumenorjave barve. Na hrbtu ima ravnokrtni temni naris. Glava je trikotna in na koncu repa se nahajajo, raznoštevili, po starosti, do 14 roženih kročkov, ki pri gibanju povzročajo ropot. Klopotača leže jajca iz katerih smuknejo še isti dan mladiči.

Bolgarski kralj konference s Hitlerjem

BERN, 2. aprila (NUY). — Danes je zvedela Sofija, da je Hitler v sredo sprejel kralja Borisa v svojem glavnem stanu in se z njim dolgo razgovarjal. O vsebini teh razgovorov ni nobenih podrobnosti, toda dobro obveščeni krogi v bolgarski prestolnici trde, da je javna tajnost, da je šlo za usodopolne odločitve, ki bodo Bolgarsko tesneje povežalo z usodo osišča.

V skladu s tem nazorom je poziv v poluradnem listu "Dnes", organu ministrstva zunanjih zadev, ki zahteva, da se narod zedini okoli svojega kralja. "Nikakor še nismo prebrdli pritične periode, v kateri se trenutno nahaja ves svet in nikdo ne more povedati, kdaj se bo zaključila." "Dnes" poziva bolgarski narod k vztrajnosti, potrpljenju in hladnokrvnosti v izkušnjah, ki ga čakajo.

Tukajšnji krogi so prepričani, da je bil glavni predmet Hitlerjevega razgovora s Borisom popolno sodelovanje Bolgarije pri obrambi evropskega trdnjave. Glasom dozdej prispelih vesti, so nemški generali zahtevali od Bolgarije šest divizij za obrambo Crnega in Egejskega morja in pet nadaljnjih divizij za sasedbo okupiranje Srbije — kar bi osvobodilo isto število nemških divizij.

Druga poročila iz Sofije trde, da je v mnogih krajih črnomorske obale uvedena zateknitev od desetih zvečer naprej in da je bil del civilnega prebivalstva evakuiran. Uradni sofijski krogi odgovarjajo na te vesti, da je namen teh ukazov, preprečiti sabotažna dejanja ponoči.

Ravnokar je bil izdan komunikat, da se je general Nikola Mišov, bolgarski vojni minister, vrnil v Sofijo po daljšem inspekcijem potovanju na obalah Egejskega morja.

Nemška agentura Transocean trdi v eni svojih oddaj, da turška vojna oblast z največjo pažnjo zasleduje razvoj položaja v teh krajih.

Govor Večeslava Vilderja

Naša radio prejemna služba je ob slabih vremenskih prilikah, v kolikor mogoče, zabeležila naslednji govor g. Večeslava Vilderja, ki je razpravljal o zadnjih izjavah g. Churchilla glede povojne ureditve Evrope:

Zadnji govor g. Churchilla je velike važnosti, ker so v njem prvič razložene britanske ideje o povojni ureditvi Evrope. Posebno značilen je njegov predlog, da se ustanovi evropski zbor, podoben Ligi narodov. Toda to pot bo Liga razpolagala z zadostno oboroženo silo, da vsakogar prisili, spoštovati odločitve tega zbora.

Mussolini je svojčas skušal urediti nadvlado štirih evropskih velesil, Nemčije, Italije, Francije in Velike Britanije, ki bi imele v rokah usodo vseh evropskih narodov. Mussolini je seveda računal na to, da bo v tem zboru njegov in Hitlerjev vpliv odločilen in da jima bo uspelo prirediti Evropo po njihovi volji in zagospodovati vsem manjšim narodom.

Ko se jima to ni posrečilo, je Hitler zapalil Evropo in ves svet. Sreča je za človeštvo, da bodo v tej strašni vojni zmagali zavezniki, ki bodo ustvarili v Evropi kolektivno vladno vseh narodov, velikih in malih, in ne le tiranijo enega gospodarja na škodo vseh drugih.

Zbor, na katerega misli Churchill, bo z oboroženo silo onemogočil bodoča kršenja pravic posameznih narodov. Zato pa bodo morali manjši narodi ustvariti večje skupine, ki bodo preko svojih predstavnikov uspešno sodelovale pri reševanju obeh problemov.

To pomeni, da bodo tudi mali narodi sami odločali o svoji usodi in imele iste pravice, kakor njihovi večji sosedi. V takih razmerah pa moramo obsojati kot zares blazno vsako misel na opustitev jugoslovanske ideje, ki zahteva zopetno obnove naše skupne države.

Ako Srbi, Hrvati in Slovenci ne bodo umeli urediti razmer v svoji lastni državi, kako naj more svet potem pričakovati od njih, da bodo znali sodelovati v širših skupinah s svojimi sosedi. A široke grupacije morajo priti.

Naš 27. marec, naš odpor in gerilska vojna, s katerimi se je Jugoslavija v tej vojni dvignila visoko iznad vseh drugih držav na svetu, vse to bi bilo izgubljeno, vse žrtve bi bile zaman.

Ne pozabljajmo na to, da tudi Bolgari, Madžari in Italijani že zdaj pripravljajo material, da že zdaj med zavezniki delajo propagando in nas obrekujejo, da se niti v svoji lastni državi ne znamo složno organizirati.

Na podlagi katerekoli cene

Običaj naše organizacije je nuditi popolno poslugo na podlagi katerekoli cene. Ničesar važnega se ne izpusti — sleherni posluga je resničen in pravičen dokaz. Mi ne diktiramo ne cene ne oblike pogreba. To odloči pokojnikova družina. Naša naloga je izvršiti želje družine in nuditi čim bolj popolno postrežbo.

August F. Svetek
 POGREBNI ZAVOD
 478 E. 152 St. IVanhoe 2016
 CLEVELAND, OHIO

Churchill in Britanci hočejo, da smo složni; le v tem je naša rešitev, v tem naša bodočnost in naša sreča.

Poljedelstvo v Srbiji
 Nemški časopis "Donau-tung" javlja v svoji številki od 24. januarja, da je Nedelci poljedelski minister, Radoslav Veselinović izjavil, da bodo morali srbski kmetje obdelovati zemljo prav do zadnje krpne plodne grude. Veselinović je dal poziv naslovljen kmetom, naj takoj oddajo ves preostanek živčnih pridelkov in svojo domovino zalagajo v kruno, tako da bodo mogli živeti tudi oni kraji, ki ne proizvajajo dovolj.

Objavil je tudi, da bo treba v bodoče zasejati več sladkornih repe in še nekaterih drugih pridelkov. Močno je povdarjal, da je poglavitna zahteva sedanje ga časa, da kmetijstvo poveča množino svojih pridelkov in da skrbi zato, da bo tudi najmanjša krpicna zemlja dala svoj maksimum.

KOLIKO JEZIKOV JE NA SVETU?

Poznani narodi in ljudstva govore 2,523 jezikov. Največ je jezikov, oziroma narečij, je v Ameriki, namreč 1,264; potom sledi Evropa s 587, Azija s 386 in Afrika s 376.

Zanimivo je razširjenje glavnih ali svetovnih jezikov. Početkom minulega stoletja je govorilo angleški jezik le 22 milijonov ljudi, dočim se postopoma je sedaj angleščina kot običajnega jezika 110 milijonov oseb. Ruski jezik je narasel od 30 milijonov na 50 do 90 milijonov, nemški od 38 na 64 milijonov, dočim se poslužuje francoski 50 milijonov oseb proti 30 milijonom početkom minulega stoletja. Španski je — k se je razširil od 32 na 44 milijonov, italijanski od 18 na 30 in portugalski od 8 na 13 milijonov. Kitajski, indijski in arabski jezik so bolj razširjeni nego evropski, vendar pa njih naraščanje ni znan.

STATISTIKA VER PO VSEM SVETU

Rimskih in grških katoličanov ter Armencev (t. j. rimsko-katoliške vere) je 270 milijonov, grško-iztočne vere (razkolnikov) 110 milijonov, evangelcev ali luterancev 170 milijonov, do 10 in pol milijona, mohamedancev čez 200 milijonov in okoli 840 milijonov ajdov in brezvercev.

Podprimo borbo Amerike za demokracijo in svobodo sveta z nakupom vojnih bonдов in vojno-varčevalnih znamk!

Našim prijateljem na vzhodu

Kakor smo že naznanili prej in tudi poskusili v zadovoljnost naših prijateljev, po novno povdarjamo, da nam je sedaj mogoče zadovoljiti vsi one naše družine in prijatelje v slučaju pogreba v Collinwoodu, Nottinghamu ali iz Euclida, petom naklonjenosti pogrebnega zavoda Mr. Jos. Zela in Sinovi v Collinwoodu, ki nam je odstopil kapelo za naše pogrebe.

S tem naznanilom velja toliko, kot da imamo mi tam svojo kapelo. Prestori so zelo udobni in nobširni in postrežba je zagotovljena vsem, kateri bi hoteli kapelo rabiti.

A Grdina in Sinovi
 pogrebni zavod
 Henderson 2088

IT TAKES BOTH
 War Bonds and Taxes
 To Win This War

Občinsko dete

ROMAN DOJENČKA
spisal
Branislav Nušić

OSMO POGlavJE

Popolnoma nedolžna občina, ki ni niti pokusila niti srkniti prelepniške juhe, in zato ni poklicana, da plača globo

To je bilo v soboto ob zori, ko je barič Sreja stlačil akt Prelepniške občine števil 143 za pas, a prilogo k temu aktu stisnil pod pazduho in se odpravil v Krmano. Akt je tičal mirno za pasom in zavoljo njega bi barič Sreja hodil brezskrbno, ali priloga, to je bila nevolja za Srejo, malo pa je priloga zahtevala, da je Sreja štirikrat pomislil, ali ne bi bilo najbolje, da jo vrže v koprive. Poleg tega pa je Sreja moral tudi previjati prilogo k aktu števil 143, in takrat je začutil, da mu je roka mokra. Ko je bil slednjič že do grla sit piska in vriska, je krenil na bližnji vrt, utrgal zrelo slivo in jo stlačil prilogi v usta. Potem je šel polagoma dalje.

Solnce je že visoko, z nedolžnih njiv se dviga soparica, v zrak se vznemirja petpedika prepeleca, a Sreja si briše znoj z čela in koraka leno proti Krmani, ki se že vidi.

V Krmani je sedel takrat župan čisto nedolžno v pisarni in se sanjalo se mu ni, kaj ga čaka. Krmanski župan Radosav je razborit in pameten človek; res da se ne razume nič na županske stvari, pa je drugače prav oblasten mož, in ti je naravnost drago pri srcu, kadar ga vidiš za mizo in ti opsuje očeta in mater; to mu nekako pristaja. Bil je svoj čas pri vojakih, pa celo kaprol in zdaj nekako po vojaški upravlja občino. Kadar pridejo n. pr. pravdarji, pa se postavi eden pri vratih, a drugi sredi sobe, takrat jih premeša in zakriči:

"Stoj pokonci, prsa ven, kako pa stojiš! Hodi sem, stopita vstric . . . tako, levo ravno, pozor!"

Ali pokličeta bariča pa mu veli:

"Skličeta vaščane in jim naznani, naj pridejo jutri na delo, da se popravi okrajna cesta. Tu imaš akt gospoda predstojnika, pa jim ga preberi!"

Prav tako po vojaški izvršuje tudi kancelske posle. Mesto da bi zapisal na akt: "Vzajemna znanje," zapiše: "Razumem!" Mesto "priklopiti" zapiše "prikomandirati".

Takšen je župan Radosav, odrezav, neizprosni tako on uraduje. In — tak, kakor je, sedi v pisarni popolnoma nedolžno in niti sanja se mu ne, kaj ga čaka. Uprav je vstal, da se odpravi k starešini Ivku, pa ti jo primaha njegov barič. In pravi:

"Prišel je Sreja iz Prelepniške občine z nekakšnim aktom."

"Daj sem ta akt," ukaže odločno župan.

Barič prinese akt. Radosav ga odpre, stopi k oknu in začne čitati mrmrajoč sam pri sebi.

"E, to ne gre tako hitro, niti odgovorili jim ne bomo!" Vzame papir in zapiše na zadnjo stran: "Med akte," ga izroči pandurju, rekoč:

"Na, nesi to pisarju!"

Barič odnese, a Radosav se zopet napravlja k starešini Ivku in ko že misli stopiti čez prag, gleda, pa ti pride pisar iz druge sobe z onim aktom. Pisar je še mlad, golobrad dijak, ki gleda v Radosava kot v svetnika.

"Kaj je, pisar?" veli.

"Kam hočem s tem? odgovoril pisar.

"S čim?"

P. DECOURCELLE:

MOČ LJUBEZNI

ROMAN — I. DEL

In vendar sta mislila, da jima daje strastna, vroča vzajemna ljubezen pravico kršiti zakon.

Saj ni bila Carmen kriva, da ni mogla ljubiti človeka, ki so jo bili zvezali z njim, in da si je pozneje izbrala njega, ki ga je res iskreno ljubila. S tem, da se je drugič omožila, je popravila samo svojo napako v peteklosti.

Ah, ko bi le imela izgubljena Carmenina pisma, kako drago bi jih bila plačala!

Zdaj sta še posebno čutila potrebo najti ta pisma. Treba jih je bilo takoj iskati. Ko jih najdeta, privedeta nazaj Heleno in poiščeta tudi Milčka.

Robert je bil pripravljen žrtvovati v ta namen svoj položaj, svojo bodočnost, svoje premoženje in če treba tudi svoje življenje.

Carmen bi ne mogla živeti z mislijo na grozno nesrečo, ki jo je bila zakrivila . . . Hoče, mora popraviti, kar je zakrivila.

Sklenila sta vrniti se čim prej v Pariz in takoj sta se začela pripravljati na odhod.

Zvečer pred zadnjim dnevom njunega bivanja v Penhoetu je našel Robert med kupom uradnih pisem tudi zamazano pismo z okorno napisanim naslovom. To pismo je bilo naslovljeno na pariški hotel, ker sta Robert in Carmen stanovala. Pošta ga je morala poslati za njim.

Robert ga je razpečal z nekakšnim odporom; komaj je pa prečital prve vrstice, je preseščeno kriknil in roka se mu je tresla, ko je pomolil pismo Carmen, rekoč razburjeno:

— Čitaj! . . .

Pismo, pisano z okorno roko, se je glasilo:

"Gospod polkovnik!

Imam v rokah torbico, ki so v nji ljubavna pisma s podpisom "Carmen."

Mislim, da bi vam bilo ljubše, če bi imeli ta pisma v rokah vi, kot da bi jih dobila vaša gospa, zlasti še, ker je v njih večkrat omenjen deček Marcel.

Prepričan sem, da bo najbolje, če bi nekaj žrtvovali, da bi ta pisma dobili. Pripravljen sem izročiti jih vam, če se strinjate z mojim predlogom.

Če ste zadovoljni, pridite jutri teden, torej v soboto, pod železniški most d'Auteuil, in sicer ob dveh popoldnevih. Tam se pomeniva o tej zadevi.

Zanašam se na vas, da ne boste vmešavali v to policije, ki ima zdaj itak drugega dela čez glavo.

Izvolite sprejeti izraze mo-

ENGLISH SECTION

ARMY & NAVY NEWS

Edward Godec, son of Mr. and Mrs. Frank Godec, 1105 Norwood Rd. is home on a nine-day leave from Rhode Island, where he is stationed with the Navy.

Mr. and Mrs. M. Strumbel, 14406 Sylvia Ave., have three sons in the service of our country. Their addresses are: Sgt. William Strumbel, 15th Field Hospital, A.P.O. 3405, Postmaster New York, N. Y., A. S. N. 35503716. Sgt. Albert Strumbel, Co. C. 773rd T. O. Bn., Camp Hood, Texas. Pvt. Joseph Strumbel, F. 1-c U. S. N. Crew, Old Custom House, 8th and Oliver St., St. Louis, Mo.

Albert Hribar, son of Mr. and Mrs. Frank Hribar, proprietors of the Welcome Tavern, 984 E. 222 St., is with the Army at Pittsburg, Fla.

In the Navy is Joseph Matvecic, son of Mrs. Rose Resetic, 15012 Hale Ave. Mr. Louis Resetic has two sons in the service. Louis in Africa, and Stanley is with the Navy.

ers, actors, doctors, Red Army commanders.

The registrar interrupted my reflections.

(Editor's Note: The above story was reprinted from the Information Bulletin, Embassy of USSR and clearly shows the enthusiasm with which not only the Russian people, but all other groups within Russia's territory, sacrifice and do their utmost to speed victory.

Mr. and Mrs. M. Strumbel, 14406 Sylvia Ave., have three sons in the service of our country. Their addresses are: Sgt. William Strumbel, 15th Field Hospital, A.P.O. 3405, Postmaster New York, N. Y., A. S. N. 35503716. Sgt. Albert Strumbel, Co. C. 773rd T. O. Bn., Camp Hood, Texas. Pvt. Joseph Strumbel, F. 1-c U. S. N. Crew, Old Custom House, 8th and Oliver St., St. Louis, Mo.

Albert Hribar, son of Mr. and Mrs. Frank Hribar, proprietors of the Welcome Tavern, 984 E. 222 St., is with the Army at Pittsburg, Fla.

In the Navy is Joseph Matvecic, son of Mrs. Rose Resetic, 15012 Hale Ave. Mr. Louis Resetic has two sons in the service. Louis in Africa, and Stanley is with the Navy.

Collinwood Newsbox No. 1

(Continued from page 4.)

bowling alleys. Don't forget to keep them in the best of shape for the coming tournament, Rich.

George Krancic chose to spend the majority of the evening with pretty Milly Kramer. Quite a steady couple, those two! But Milly still keeps that "we're just good friends" . . . We spied ex-prexy Rose Mochoric there after a period of several months hiding out from Slovene society . . . Of course no dance could be complete without Harry Lorber and his standby "Vic," incidentally giving the millions of fans the rušh. (Anyways, it seemed like a million) . . . We lamped peppy Esther Nagode dancing with Steve Valencic. Esther has always been a loyal fan of the Women's Guild of Workmen's Home, so we kinda looked for her . . . That shy little gal Ruth Ogrinc enjoying herself with all males. She is only trying to keep their morale up . . . Frank Kosic asked that lovely young Miss Julia Godec to be his partner . . . Frank certainly proved to be one of the best dancers of the evening . . . Josephine Klein coming down with a big smile besides her lovely corsage and escorted by fiance handsome Frank Vadal . . . Wonder who that "blonde" was that occupied most of Frank Sulen's time? . . . "Vampire" not enjoying herself, so left early claiming she will have to start visiting the 65th National Home . . . Don't tell me there are more males up that end? . . . Ray Krajcic wearing a zoot suit that caught everyone's attention . . . Spied the whole "Vadnal Band" making a big hit with all the females . . . What musician doesn't? . . .

Itemizing soldiers and sailors — Pvt. Johnny Marn spending a few days in Cleveland and sure enjoying the weather . . . Pvt. Drake Batick sends greetings to all friends. . . A "cheery hello" comes from Ignatius Novak who is enjoying the hot weather in Cali-

fornia . . . From Great Lakes, Ill., have arrived Al Marn and Bob Metelko . . . Promoted to second class seaman was Andy Artel who is now stationed in Memphis, Tenn. Congratulations . . . Mickey Ryance was home over the week-end from Battle Creek, Michigan. Mickey sends his "best regards" to all Clevelanders . . . Happy birthday wishes are extended to Tony Malavasic who is stationed with the Army Air Corps . . . May there be many, many, more . . .

Recently one of the writers of this page informed you that the "Vadnal Band" has disbanded but latest reports received are that they are going to be with us as long as Uncle Sam will permit them to be here. Congratulations are extended to Brother Johnny who is the leader and who worked hard to build the band . . . Visiting her soldier husband in California is Mrs. Ludvig Laurich. Pleasant trip! . . . Wishing the following young people a very speedy recovery: Josephine Kremzar, Olga Yerich and Lillian Kozar . . . My time is up, so until next week, I'll remain your faithful reporter.

"Snoopy"

VICTORY GARDENS

(Continued from page 4.)

doctors, nurses and general hospital help challenges all of us to do everything we can to keep physically fit.

6. Home and community gardens will:

a. Supply important food to be canned at home.

b. Help individual and family budget.

c. Provide healthful exercise and recreation.

d. Maintain morale by providing a definite release from war stress and strain.

e. Present an excellent opportunity to beautify home and community surroundings.

f. Provide garden education for many who know nothing about it.

g. Through cooperative work develop a community consciousness that will be essential in other phases of Civilian Defense and neighborhood life.

7. All of the above assets from Victory Gardens will be just as useful and important after the close of this war.

—John G. Michalko, Assist. Horticulturist

Don't black out your stairway until blackout orders come! The Greater Cleveland Safety Council says that dark stairways cause many tragic accidents. Keep your stairways well illuminated and you save manpower for warpower.

Bivši vojak

2. polka afriških lovcev." — Sam bog se je naju usmilil! — je vzkliknila Carmen. — Ramona bova lahko prepričala . . . Brž na pot . . . le hitro . . . Končno bova imela pravico biti srečna.

V. SMOLA

Zefyrina, Slimak in Panoufle so spadali med ljudi, ki imajo v življenju smolo. Ko so že upali, da bodo iztisnili iz Roberta d'Alboize bogato odkupnino za ljubavna pisma, jih je zadela nova nesreča.

Nekega jutra so opazili, da jim je poginil stari konj Troppmann, njihov zvesti spremljevalec na dolgih potovanjih.

Pomanjkanje, ki ga je moral trpeti zadnje mesece, ga je bilo ugonobilo. Ta neprijetna novica je bila sprejeta najprej z dežjem psok in kletvic. Zbrani okrog mrhovine, ležeče na gnjilci slami, so gledali crknjenega konja in preklinjali, da imajo tako smolo.

(Dolge prihodnjice)

Išče

se stanovanje s 4 ali 5 sobami za družino s 3 osebam; otrok je sedem mesecev star. Mož je prost vojaščine. Kdor ima za oddati stanovanje, naj pokliče HE. 7849.

HIŠE NAPRODAJ

Za dve družini, 9 sob; 5 spodaj in 4 zgoraj; garaža za 3 avte. Hiša se nahaja na Trafalger Ave., blizu Euclid Beacha. Cena \$6500.

Hiša za eno družino, 6 sob; v lepem kraju na Parkgrove Ave., blizu Euclid Beacha. Se prodaja za \$6000.

Za podrobnosti se obrnite na DANIEL STAKICH 15813 WATERLOO RD. Kenmore 1934 Mali oglasi

Izurjeni operatorji

BORING MILLS (Horizontal in Vertical) VELIKIH STRUGALNIKIH RADIAL DRILL

Plača na uro, poleg "overtime" Če ste sedaj zaposleni pri obratnem delu, se ne priklasite.

Wellman Engineering 7000 CENTRAL

A KO nameravate barvati vašo hišo zunaj ali znotraj, se obrnite na PETER STARIN 17814 DILLEWOOD RD. IV. 6248

GYPSY BLOOD

(Continued from page 4.)

puzzled me. Her forefathers, homeless nomads dressed in bright rags, had earned their bread dancing, singing, fortune-telling or simply begging on all the roads of Europe.

And here was their descendant, a Soviet gypsy girl, engineer and airplane designer, giving her ancient and ever-youthful blood to the defenders of her own new motherland.

As I waited for my turn I began to think about the first steps taken by the Soviet Government to settle the gypsies—the first gypsy handicraft associations in the towns, the first gypsy collective farms in the countryside. I remembered the gradual drawing of the gypsy children into the schoolroom, the organization of gypsy cultural institutions and the wonderful gypsy theatre in Moscow, the first steps towards the creation of a gypsy literature.

The girl at the donors' depot, who displayed so vividly all the most attractive and typical qualities of her people, belonged to the second generation of settled gypsies. Only a quarter-century of time and good will had been needed to change confirmed wanderers, without the habit of creative work, into tillers of land, expert mechanics, craftsmen, skilled industrial workers, soldiers, teachers, engineers, writ-

NEW YORK DRY CLEANING

6120 GLASS AVE.

Dajte vaše obleke zgodaj čistiti, da jih boste imeli za Velikonoč. Prepričite naval.

SAVE!

YOUR OLD PAPERS

CALL THE SALVATION ARMY

HENDERSON 5357

HOW YOUR SALVAGE HELPS HIM

1. SCRAP METAL
STEEL HELMET CONTAINS APPROXIMATELY SAME AMOUNT OF METAL AS A SPENT IRON KETTLE
2. WASTE RUBBER
RUBBER IS USED FOR PADDING OF STEEL HELMET AND ALSO GAS MASK
3. STRING
IT HELPS TO MAKE MATERIALS FOR WEAVING
4. WOOLLEN RAGS
CAN BE REWOVEN INTO UNIFORMS
5. MORE SCRAP METAL
BATTERIES WHICH APPROXIMATELY THE SAME AS V SAUCIPAN
6. SCRAP METAL AGAIN!
RIFLE INCLUDES AS MUCH METAL AS A FLAT IRON AND THREE THIS
7. WASTE PAPER
ONE OLD ENVELOPE/CON TAINS ENOUGH PAPER TO MAKE 50 CARTRIDGE WADS
8. BONES
PROVIDE GLYCERINE FOR CARTRIDGE FIRING CHARGE

HOUSEWIVES IN BRITAIN heard every bit of "rubbish" around the house. This British Government poster shows them how every scrap of salvage helps the boys on the battlefronts.

Otvoritvena posebnost

STENSKI PAPIR, preko 1000 novih 1943 vzorcev na izbero.

Posebnost od 1/3 do 1/2 ceneje.

NATIONAL WALL PAPER & PAINT CO.

6922 St. Clair Ave.

Bees Wax

By the Buzzing B's

We are writing in defense of the "3 J's." Very much propaganda has been passed around at the last few dances. This propaganda, or should we say false information, has been started by a certain amateur reporter whom you all know.

We congratulate her on the fine job she has done influencing the other reporters with crazy rumors. We wonder what proof, definite proof the reporters have in regard to who the "3 J's" are. The reporters don't seem to have much ability to think for themselves, but just jump to some ridiculous conclusions, and have them printed in the paper.

They make false accusations, write imaginary articles about people, and exaggerate to an unbelievable extent. Our aim is to give you facts, a clear vision of what is going on at the dances, about your neighbors and friends.

Well, let's see what happened at the dance Sunday at Waterloo.

Frances Maurich getting her share of the remaining manpower (in one lump) . . . Julie Godec keeping to herself most of the evening . . . George Krancic and Millie Kramer going to town on the polkas . . . Peter Kotorac keeping himself occupied with the girls as usual . . . Ruth Ogrinc not seen dancing with her g. f. Louise Recher and Violet Stefancic not dancing together much anymore . . . Lillian Kozar seen struggling through the halls on crutches. What's a broken leg to a commando? . . . Richard Skufca not dancing . . . Joe Godec keeping several girls happy. That's the spirit, Joe . . . Ivan Kotorac not satisfied with one or two girls . . . The Vadnal brothers having a good time . . . Mickey Kozar seemed rather happy—we wonder why? . . . We wonder why "The Tattler" wasn't present at the dance. Did her farmer boy friend come over from Salem? . . . Esther Nagode, another amateur reporter, seen trying to squeeze a bit of information from Bill Kern and Joe Ivancic. Any luck? . . . Joe Preskar seemed sort of quiet throughout the dance, and did you notice newcomers?

Well, that's all the gossip for now. We'll be seeing you at the dance tomorrow! Don't forget to come and listen for our "buzz."

"THE WAR AND YOU"

WTAM features a regular Monday night program "The War and You" at 7:45 p. m. The topic of Monday night's program is "Riding to Victory Together," which will be presented by Mr. Fred Staffeld, OPA Regional Planning and Research Analyst, Mr. Carl L. Haas, Secretary of the Transportation Committee of the Ohio Bell Telephone Co., and Mr. J. K. Saunders, War Plant Employee.

Many interesting points on today's situation are brought forth on these programs.

"Pleasure riding" in 1943 will be largely confined to bicycles. The Greater Cleveland Safety Council urges all bicycle riders to obey traffic laws just as if they were driving a car. Two out of every three cyclists involved in accidents last year were violating some traffic law. So, resolve now to observe all stop signs and to ride in a straight line on the right hand edge of the road.

Buy U.S. War Bonds

Sea Scout Open House

Local Sea Scouts from the Sea Scout Ship "Saratoga," division of Troop 250, Boy Scouts of America, are holding an "Open House Night Meeting" on this coming Wednesday, April 14, 1943 at 8:00 p. m. at the St. Clair Recreation Center.

Parents and friends are all cordially invited to attend and witness a demonstration of Sea Scout activities and events.

A landship will be set up in the gymnasium and the ceremonies used in connection with the opening of a Sea Scout meeting will be demonstrated. Following this there will be demonstrations of knot tying, signaling (three methods) rowing practice and marching drill.

A feature of the program will be the presence of "Davy Shellback" fictional character from the "Sea Scout Manual" who will talk to plebes.

Directing the evening's program will be Skipper Felix A. Danton assisted by Method P. Sulak, Leo A. Brown and Raymond Gornik. Two crews under the leadership of King Buscher and Edward Podrzaj will put on the demonstrations.

There will be an exhibit of sea scout equipment and projects such as model boats, anchors, breeches buoy etc.

The "Saratoga" is now in its eleventh year of operation and is the oldest Sea Scout patrol in the Greater Cleveland Council.

It is sponsored by the Lake Shore Post No. 273 of the American Legion and members of the Troop Committee are Mr. A. M. Princic, chairman, Mr. John Vargo and Mr. John L. Mihelich.

Victory Gardens

Working with the soil is an innate longing of most human beings. No matter in what type of work a man is engaged, he still dreams of the day when he can have his own acre of ground and grow plants, whether they be flowers, fruits or vegetables. But much enjoyment and satisfaction can be derived from a small back yard. We can help the war effort, at least, in a modest way, by augmenting our food needs with vegetables raised by ourselves. If one hasn't the space for a garden, there may be a vacant lot nearby suitable for the purpose.

The "Victory Garden Committee" of Cuyahoga County in its campaign has outlined the following reasons why we need Victory Gardens.

1. Rationing food commodities, including dried, canned and frozen fruits and vegetables, will result in the need for more locally grown fresh vegetables.

2. Transportation of food products by truck is limited by gasoline rationing. Transporting war supplies takes precedence over all other commodities.

3. Because the labor supply, including old school boys, is being drained by war industries, we need to depend more and more on home and community gardens, which can be made by younger school children, housewives and older men.

4. The needs of our allies and our own military services will draw much larger on present food production.

5. Vitamins and minerals contained in food crops produced in the garden are essential and maintaining the health of our people. The scarcity of

Continued on page 3

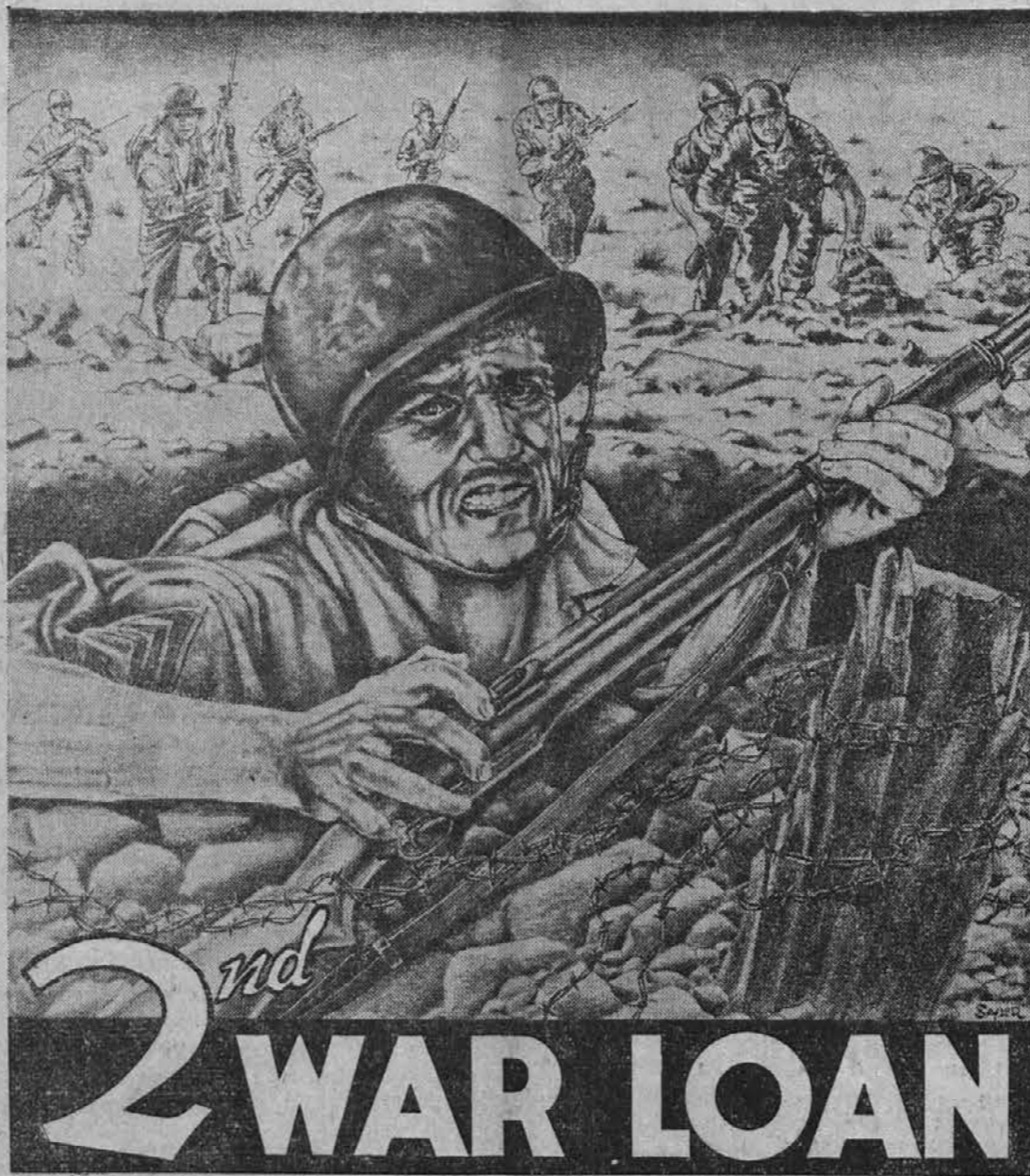
ENAKOPRAVNOST

6231 St. Clair Avenue
Henderson 5311-5312

ENGLISH SECTION

FOR VICTORY—Buy
U. S. War Bonds & Stamps

APRIL 10, 1943.



This is the official poster, drawn by a Cleveland artist, for Cuyahoga County's 2nd War Loan Campaign.

Gypsy Blood

By Y. Rykachev

When I arrived at the blood donors' center I found a line of about thirty people waiting for the preliminary examination which takes place before one is accepted as a donor. Just behind me was a young girl who seemed in a great state of hurry.

"Do you think they'll be long?" she asked me. "Not more than half an hour, I imagine," I told her. But she was not satisfied. She went up to the registrar and asked the same question.

"You're quite right," she told me when she came back to her seat. "A full half hour. It's a good thing I've brought some work with me."

She was full of vitality. Her step was light and swift. Her eyes were deep and dark, her hair a dense black. Her skin was almost saffron in color.

When she mentioned "work" I expected to see her pull some knitting out of her bag. But she took out a pad covered with figures and a fountain pen, and proceeded with elaborate calculations, swiftly filling page after page. From time to time she would fall into deep thought, gazing into space, and then she would start re-weaving her net of figures.

I couldn't quite make her out. Probably she was a student.

At last our turn came. I let her through first, partly, I am afraid, because I want to hear the answers she gave the registrar.

"Name?" asked the clerk. "Maria Romano," answered the girl.

"Age?" "Twenty-four."
"Profession?" "Engineer."
"Specialty?" "Airplane designing."
"Nationality?" "Gypsy."

So that was it! Gypsy—of course she was a gypsy. The extreme originality of her appearance, though modified by European clothes and every outward sign of culture, had

Continued on page 3

Dance at SND

The Progressive Slovene Women, Circle No. 2 are cordially inviting their many friends to attend the dance given by them tonight, April 10th in the auditorium of the Slovene Nat'l Home, St. Clair Ave. Music will be furnished by Johnny Pecon's Orchestra.



Two sons of Mr. and Mrs. Frank Ivec, 19611 Kildeer Ave. are in the service. Joseph is stationed in Texas, Leo in Alaska.

John J. Lipar, son of Mr. and Mrs. Frank Lipar, 1485 E. 175 St., left for the Army last December. His address is: Pvt. John J. Lipar, Van Hill Farm, Station B. 12, Co. C. (Prov.) 35522649, Warrenton, Va.

Home on a three-day furlough last week-end was Pfc. Michael Gerl, youngest son of Mr. and Mrs. Andrew Gerl, 756 E. 200 St. He is stationed at Camp New River, N. C.

Home on a short leave last Friday was Stanley Skerl, son of Joseph Skerl, 1566 E. 45 St. He is serving with the U. S. Coast Guard at Monmouth, N. J.

Sgt. Louis Azman, son of Mr. and Mrs. Frank Azman, 6501 St. Clair Ave., arrived home last week on a ten-day furlough from Camp Breckenridge, Ky.

New address of Lad. Debevec, who was recently promoted to the rank of sergeant is: Sgt. Lad. Debevec, 35304063 UPS, 291st Engr. Combat Bn., Camp Swift, Texas.

Home on a one week leave from San Diego, California, is John Tavear, son of Mr. and Mrs. John Tavear, 903 E. 73 St. He is serving with the Navy and was just graduated from training school.

Look for Another English Page Monday

Collinwood Newsbox No. 1

Hello everyone, yes, it's me "Snoopy" that friendly little reporter from the other side of Collinwood back again and to stay.

Social Affair: Accept this little friendly note as an open invitation extended to you by the Women's Guild of Waterloo Home who have booked Johnny Pecon and his Slovenian lads for an enjoyable evening of dancing for all on April 11th. So:

Don't hesitate for a minute, come one and come all And bring all your friends to the Workmen's Home Now there you're bound to meet us all Come at 8:00 and stay 'till late Even the invitation is extended to all

S. W. H. Dance News: The news I am about to let you in on was picked up at the most popular ballroom which always makes a hit with the young generation as well as the old. I need not say more for by now you already know I'm referring to the S. W. H. on Waterloo Rd. . . . Caught "Sightseer" arguing with poor Bill Kern practically all evening over a simple little thing as Bill being a member of the "3 J's." Now "Sightseers," is that the way to treat a fellow columnist? . . . Mary Ann Penko dropped in only for a few dances, then left with her charming b. f. Al Strukel . . . This couple has been seen around together quite a bit lately . . . Rich Skufca spending most of his time in the

(Continued on page 3)



NEW 1943 and 44 FUR-COATS
Now is the best time to select your new FUR COAT for next WINTER direct from the factory on WILL-CALL for which you have months time to pay, with no extra charges at big savings.
IF YOU DO NOT KNOW FURS—KNOW THE MAN YOU ARE BUYING FUR COATS FROM
You can buy all kinds of FUR COATS with confidence and at lowest prices in Cleveland—from:
BENNO B. LEUSTIG
EN. 3426 or EN. 8505 1034 ADDISON RD.
You can make your appointment for any day including SUNDAYS A. M. to take you to the factory.

PUBLIC SIGHTS

By the "Sightseers"

There was a large crowd at Slovene Workmen's Home on Waterloo Rd. last Sunday where Pecon's orchestra played.

It looks like Mary Ann Penko and Al Strukel seem to be a steady two-some. I wonder, is this a new romance? . . . Harry Lorber attending the dance after a long absence. What kept you away so long, Harry? . . . That handsome lad Bill Barbish "flirting" with all the pretty girls . . . Al Markic escorting a pretty girl home. Would it be telling if we told her name, Al? . . . Zora Valencic and "Stuff" Krajnc enjoying themselves with members of the orchestra . . . A cute couple that always attends the dances is none other than Mary Del Re and Bob Beni . . . Kay Matuck enjoying herself with the "bowling alley boys" . . . Steve Valencic and Art Tibyash looked like they weren't enjoying themselves. What was the matter, boys, weren't the right girls there? . . . Ethyl and Edna Biro keeping the boys occupied.

What would the boys in the service say if they found out, girls? . . . Rose Mohoric always dancing in the corner. Was the floor better over there, Rose? . . . It looks like Jo Klein and Frankie Vadnal have eyes only for each other. That was a nice corsage you had on, Jo . . . Rudy Zaletel enjoying himself with a pretty blonde . . . Millie Kramer and George Krancic denying all rumors of a romance. Is this a sister and brother affair? . . . Vickie Pasquale and Eddie Budnar still look like the ideal couple. Come on, Eddie, what do you have to say about it? . . . Wally Lunka still carrying the torch for Norma. Isn't love grand! . . . Spied Tony Sustarsic learning some new dance steps. You had better watch out, Tony, or you'll have all of the girls paying you visits so that you can teach them how to dance . . . "Snoopy" promising me all week that she was going to attend the dance then disappointing me. Don't tell me a movie is better, "Snoopy" . . . Zarko Valencic seemed to be in the mood to have a good time, because he really enjoyed himself. That did not have anything to do with girls did it, Zarko? . . . "Tattler," I'll take you up on my visiting Euclid Central if you take me to your Social Problems class. Is that a promise? . . . Why was it that every one was telling Mickey Kastelic to "go home and get her older sister" or "it's past your bedtime"? . . . Ask Violet Vogrin why she likes the Collinwood neighborhood so? And it doesn't have anything to do with boys . . . Leona Krizman revealing that she went on her first "date." What do you think of boys now, Leona? . . . Joe Strukel just home from the Navy escorting his pretty girlfriend "Dolly" Ule to the dance. How did it feel to be home again, Joe? . . . Frank Chuckayne entertaining two girls at once. You don't believe in the "one at a time" policy do you, Frank? . . . Bill Kern and Joe Ivancic having a wonderful con-

Continued on page 3

Neighborhood Gossip

By "The Tattler"

Well, another week has gone by so I have to get my pen filled and have it get to work. Since I wasn't at any dances this week-end I think I'll just tell of the news around home and at E. C. H. S.

The first thing I would like to do is make a correction on last week's article. Instead of Elinor Alin dancing so happy with our No. 1 wolf of the year, it should be Elinor Celin. So, D. M. and B. A.'s romance instead of P. M.

I would like to know why the girls at table 1 in the cafe call Christine Intihar "Blimp"? Is there an answer to that, Blimp—oops, Chris?—Isabell Sundry said she is not going skating again.—Mary Kovach was in a sad mood Tuesday. Why, Mary?—Pete Kotorac being the President at Whirl, would like to bounce kids around at times. When you're in the mood, Pete, call on me, I'll help you.—Elmer Perme having his heart in Notre Dame. Could that girl be Beatrice?—Marion Godec, feeling so blue lately. Her admirer has scarlet fever, and will be laid up for 21 more days.—Bill Kern claiming that he has a wonderful time at Jadran's.—The 3 J's claim that they are not the 3 J's. By that I mean Ed and Joe Ivancic and Bill Kern. All claim that they are not the 3 J's. Vampire has some explaining to do now.—Tillie Walters working oh so hard during her study hall period. Was the dictionary very interesting?—I promised to tell you who the sweater girl of the month was. Well, I can't go down on my promise, so don't get excited, Alice. It's none other than Alice Tarkanian.

Are you surprised, folks?—Why is Tootsie Bartl wearing her girlfriend's boyfriend's ring?—Evelyn Muzic gave Joe Henikman an odd look when he took a peak in the library.—There's a new romance, that of D. T. and S. K. They make a nice couple.—Mike Kocjan still gives Jo Lukucko those strange glances.—Why isn't L. K. wearing R. K.'s ring anymore. It's a mystery to me.—Jean Davis claiming that she will go to the prom if that certain person asks her.—Well, that's about all the news for this week, so I'll be signing off now and I'll still remain your weekly reporter, (at least, I hope).

"The Tattler"

EVERYBODY BUY IN WAR BONDS

BUKOVNIK'S
Photographic Studio
752 EAST 185th ST.
KENmore 1166

Beros Studio
6116 ST. CLAIR AVE.
—Tel.: EN. 0670—
Open Sundays—11-4 p. m.

VADNAL'S ORCHESTRA
is again available for booking for dances and other affairs.
Call IVanhoe 4783

DANCE TONIGHT, APRIL 10TH
Held by **PROGRESSIVE SLOVENE WOMEN**
Circle No. 2
at **SLOVENE NAT'L HOME, St. Clair Ave.**
—MUSIC BY JOHN PECON'S ORCHESTRA—
Admission 50c